

Distr.  
GENERAL

S/1994/5/Add.48  
15 July 1994  
ARABIC  
ORIGINAL: ENGLISH

مجلس الأمن



مذكرة شفوية مؤرخة ١٥ تموز/يوليه ١٩٩٤ موجهة إلى  
رئيس مجلس الأمن من الأمين العام

يهدى الأمين العام تحياته إلى رئيس مجلس الأمن، ووفقاً للفقرة ٨ من قرار مجلس الأمن ٨١٦ (١٩٩٣)، يتشرف بأن يعرض عليه مزيداً من المعلومات التي وردت إلى قوة الأمم المتحدة للحماية فيما يتعلق بما يبدو أنه انتهاكات للحظر المفروض على القيام بتحليقات في المجال الجوي لبوسنة والهرسك.

فبين ١٢ و ١٤ تموز/يوليه ١٩٩٤، يبدو أنه حدثت ٤ تحليقات لطائرات ثابتة أو دوارة الأجنحة في المجال الجوي لبوسنة والهرسك عدا تلك التي أعفيت وفقاً للفقرة ١ من القرار ٨١٦ (١٩٩٣) أو وافقت عليها قوة الأمم المتحدة للحماية وفقاً للفقرة ٢ من ذلك القرار. وترد في مرفق هذه المذكرة الشفوية تفاصيل خطوط سير التحليقات في فترة الإبلاغ هذه.

ويصل العدد الإجمالي للتحليقات التي تعد انتهاكا فيما يبدو الآن إلى ٧٩١ تحليقا.

## مرفق

معلومات عن التحليقات التي جرت في الفضاء الجوي للبوسنة والهرسك والتي لم تأذن بها قوة الأمم المتحدة للحماية

(١٢ - ١٤ تموز/يوليه ١٩٩٤)

الرقم المتسلسل	التاريخ	البداية	النهاية	ملاحظات	الاتجاه السرعة الارتفاع
١٨١٠	١٢ تموز/يوليه	٠٢/١٦	٠٢/٢١	رصدت مقاتلات منظمة حلف شمال الأطلسي بالرادار طائرة عمودية بيضاء اللون من طراز M18 على بعد ٢٠ كيلومترا شمالي وشمال شرقي بيهاتش. ووجهت انذارات وأخذت الطائرة تدور ثم هبطت. وشوهدت الطائرة مرة أخرى على الأرض مغطاة جزئيا بمشع. وقد حدث هذا التحليق غير المأذون به في منطقة تسيطر عليها حكومة البوسنة والهرسك.	شرقا ١٠٠ عقدة ١٠٠٠ قدم
١٨١١	١٢ تموز/يوليه	١٢/٢٨	١٢/٢٩	شاهد أفراد قوة الأمم المتحدة للحماية طائرة عمودية بيضاء اللون من طراز M18 عليها خطوط ررقاء وصليب أحمر وهي تفلح من زينيتشا. وواصلت الطائرة تحليقتها نحو الجنوب. وقد حدث هذا التحليق غير المأذون به في منطقة تسيطر عليها حكومة البوسنة والهرسك.	جنوبا بطيئة منخفض
١٨١٢	١٢ تموز/يوليه	١٠/٢٨	١٠/٢٩	شاهد أفراد قوة الأمم المتحدة للحماية طائرة عمودية بيضاء اللون من طراز M18 عليها خطوط ررقاء وصليب أحمر تحلق فوق زينيتشا. وقد حدث هذا التحليق غير المأذون به في منطقة تسيطر عليها حكومة البوسنة والهرسك.	جنوب شرق بطيئة منخفض
١٨١٣	١٤ تموز/يوليه	٠٩/٠٥	١٢/١٥	بدأت الرحلة على أنها رحلة إجلاء طبي مسموح بها من بالي إلى رفورنيك، ولكنها أصبحت انتهاكا عندما غادرت الطائرة رفورنيك في الوقت المحدد ولكنها عادت إلى بالي بعد ما يزيد عن الساعتين من الوقت المسموح به. وقد حدث هذا التحليق غير المأذون به في منطقة يسيطر عليها الصرب البوسنيون.	؟ بطيئة منخفض

— — — — —